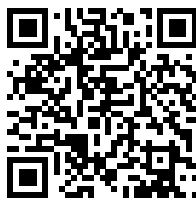


INSTRUKCJA OBSŁUGI PIECYK GAZOWY FOLDA 4,2KW



Śledź nas na naszych social mediach



missionair

Dziękujemy za wybranie naszej oferty i zakup piecyka gazowego FOLDA!

Niniejsza instrukcja została opracowana specjalnie dla Ciebie, aby między innymi pomóc zrozumieć, jak działa Twój piecyk gazowy FOLDA od Mission Air®, a co za tym idzie jak obsługiwać go z maksymalną wydajnością.

Instrukcja omoże Ci w bezpiecznej instalacji i odpowie na pytania, które mogą pojawić się podczas montażu oraz użytkowania.

Przechowuj w bezpiecznym miejscu i zachowaj do wykorzystania w przyszłości. Po wyjęciu z opakowania upewnij się, że urządzenie jest w nienaruszonym stanie mechanicznym. Materiały opakowaniowe mogą zawierać plastik, gwoździe itp., które mogą być niebezpieczne i dlatego nie powinny być pozostawiane w zasięgu dzieci.

1. Istotne instrukcje bezpieczeństwa.....	3-4
2. Montaż urządzenia.....	5
3. Obsługa urządzenia.....	6
4. Wymiana butli gazowej/ konserwacja urządzenia.....	7
5. Specyfikacja techniczna.....	8
6. Warunki gwarancji.....	9
7. Karta gwarancyjna.....	16

 ENGLISH INSTRUCTIONS AVAILABLE ON SITE 10



www.missionair.pl 



OSTRZEŻENIE

Dziękujemy za wybranie naszego piecyka gazowego. Przed użyciem urządzenia należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję, aby upewnić się, że jest ono używane prawidłowo. Przestrzeganie załączonych środków ostrożności zmniejszy obrażeń i ryzyko śmierci. Instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu do wykorzystania w przyszłości, wraz z wypełnioną kartą gwarancyjną, dowodem zakupu i opakowaniem. W stosownych przypadkach należy przekazać niniejszą instrukcję kolejnemu właścicielowi urządzenia. Podczas korzystania z urządzenia należy zawsze przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa i środków zapobiegających wypadkom. Nie ponosimy odpowiedzialności za klientów, którzy nie przestrzegają tych wymagań.

- Przed pierwszym użyciem należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi.
- Przechowuj instrukcję w bezpiecznym miejscu, tak aby można ją było wykorzystać w przyszłości.
- Nie przestawiaj urządzenia, gdy jest w użyciu.
- Zawsze skieruj grzejnik w stronę środka pomieszczenia.
- Nie umieszczaj ogrzewacza blisko ścian, zasłon ani mebli podczas pracy. Zawsze ustawiaj go przodem do środka pomieszczenia. Nie umieszczaj mebli ani innych przedmiotów przed ogrzewaczem. Minimalna odległość od materiałów łatwopalnych z tyłu i po bokach urządzenia to 1000 mm.
- Używaj go tylko w dobrze wentylowanym pomieszczeniu. Wentylacja jest kluczowa dla wydajnej pracy tego urządzenia i dla bezpieczeństwa osób znajdujących się w pomieszczeniu, w którym jest używany. Zapewnij dopływ świeżego powietrza, nigdy nie uszczelniaj drzwi ani okien.
- Do piecyka gazowego niezbędne jest zamontowanie reduktora i węża o odpowiednim ciśnieniu. Najlepiej, aby podłączenie zostało wykonane przez osobę z odpowiednimi uprawnieniami. Nie wolno skręcać węża podłączeniowego.
- **Jeżeli w pomieszczeniu będzie wyczuwalny zapach gazu, natychmiast zakręć butlę z gazem i otwórz okna w celu wentylacji pomieszczenia. Nie zapalaj światła lub innych urządzeń elektrycznych- zagrożenie wybuchu! Sprawdź czy reduktor jest podłączony prawidłowo i najlepiej skontaktuj się z osobą, która posiada uprawnienia gazowe w celu sprawdzenia urządzenia.**
- To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, chyba że są one nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie korzystania z urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.
- Chroń małe dzieci i osoby starsze przed dotykaniem bardzo gorących powierzchni.
- Nie pozwalaj dzieciom bawić się urządzeniem.
- Zwykła osłona zabezpieczająca chroni jedynie przed przypadkowym kontaktem z ubraniem.

missionair



- Ostrona urządzenia zapobiega ryzyku pożaru lub obrażeń od poparzeń, jednak jej usunięcie jest niedozwolone. Nie zapewnia ona pełnej ochrony małym dzieciom ani osobom niesamodzielnym.
- Nie kładź ubrań ani innych materiałów na grzejniku. Trzymaj wszystkie materiały łatwopalne w odległości co najmniej jednego metra od grzejnika.
- Nigdy nie używaj ani nie przechowuj rozpuszczalników oraz puszek pod ciśnieniem w pobliżu grzejnika gazowego – nawet jeśli grzejnik jest wyłączony.
- Nie używaj mokrej szmatki ani nie polewaj urządzenia wodą podczas czyszczenia. Może to spowodować poważne uszkodzenia.
- Nigdy nie wyrzucaj odpadków, takich jak niedopałki papierosów, do paleniska gazowego – może to wpłynąć na proces spalania i wytwarzać niebezpieczne zanieczyszczenia.
- Zawsze obsługuj zawór regulacji gazu i butlę gazową od boku lub tyłu grzejnika. Stanie z przodu grzejnika naraża cię na ryzyko poparzenia.
- Konserwacja i naprawy mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowany personel.
- Twój ogrzewacz powinien być sprawdzany ręcznie przez wykwalifikowaną osobę w celu zapewnienia bezpiecznej pracy i wykrycia ewentualnych usterek.
- Zakręć zawór butli gazowej po użyciu.
- Urządzenie jest przystosowane do butli LPG (propan-butan). Podczas wymiany butli gazowej przenieś urządzenie w miejsce wolne od źródeł ognia.
- Urządzenie należy sprawdzić pod kątem nieszczelności przed pierwszym użyciem oraz po każdym ponownym podłączeniu butli po jej napełnieniu. Nigdy nie używaj otwartego ognia do sprawdzania szczelności.
- Jest to urządzenie bez odprowadzenia spalin. Zapewnij wentylację pomieszczenia podczas pracy urządzenia. Nie używaj w sypialni, łazience, przyczepie kempingowej ani na łodzi.
- Nie zaleca się korzystania z urządzenia w pomieszczeniach mniejszych niż 8m².

missionair

MONTAŻ URZĄDZENIA

1. Wyjmij urządzenie z kartonu i połóż je na stabilnym podłożu.
2. Rozłóż górny oraz dolny panel (rys. 1) a następnie ściany boczne (rys. 2).
3. Przymocuj panele boczne oraz górny za pomocą dołączonych śrub M4*8 (rys. 3).
4. Przymocuj podstawę urządzenia z panelami bocznymi za pomocą dołączonych śrub M5*10 (rys. 4)
5. Przymocuj kółka z podstawą urządzenia za pomocą nakrętek M6 (rys. 5).
6. Umieść napełnioną butlę gazową z tyłu urządzenia, tak aby zawór był skierowany na zewnątrz.
7. Przykręć odpowiedni reduktor do wylotu zaworu butli, obracając nakrętkę przeciwnie do ruchu wskazówek zegara. Dokręcaj wyłącznie ręcznie – nie używaj klucza. Dokręć do pełnego oporu.
8. Umieść butlę z gazem w piecyku i następnie zamontuj osłonę zabezpieczającą za pomocą dołączonych śrub M4*8, aby butla nie mogła się poruszać (rys. 6)
9. Wykonaj TEST SZCZELNOŚCI:
 - Test należy wykonać w dobrze wentylowanym miejscu, z dala od otwartego ognia i innych źródeł zapłonu.
 - Podłącz reduktor do zaworu butli i odkręć zawór o 1,5 obrotu w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
 - Posmaruj wszystkie połączenia węży, połączenia rur z zaworem gazowym, połączenia reduktora z butlą oraz zawór butli roztworem wody z detergentem w proporcji 50:50.
 - Jeśli pojawiają się pęcherzyki powietrza, oznacza to nieszczelność.
 - W przypadku wykrycia nieszczelności zakręć zawór butli (zgodnie z ruchem wskazówek zegara), odłącz reduktor, wynieś butlę w chłodne, dobrze wentylowane miejsce na zewnątrz i skontaktuj się z dystrybutorem lub dostawcą gazu.

NIE UŻYWAJ OGRZEWACZA, JEŚLI WYSTĘPUJE NIESZCZELNOŚĆ!

NIE UŻYWAJ OTWARTEGO OGNIA DO SPRAWDZANIA SZCZELNOŚCI!

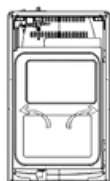
NIE UŻYWAJ ŻADNEGO URZĄDZENIA ELEKTRYCZNEGO W PRZYPADKU WYCIEKU GAZU!

Uwaga: Piecyk wyposażony jest w kilka zabezpieczeń, które wyłączą urządzenie w przypadku niebezpiecznych warunków. W razie przypadkowego zgaśnięcia płomienia ogrzewacz wyłączy się automatycznie. Urządzenie wyłączy się również, jeśli zostanie przewrócone – w takim przypadku ustaw je pionowo, sprawdź widoczne uszkodzenia i odczekaj 5–10 minut przed ponownym uruchomieniem. Zabezpieczenia mogą zadziałać również w przypadku silnego uderzenia lub wstrząsu.

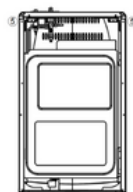
missionair



rys. 1



rys. 2



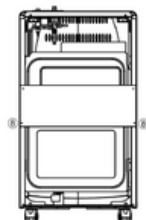
rys. 3



rys. 4



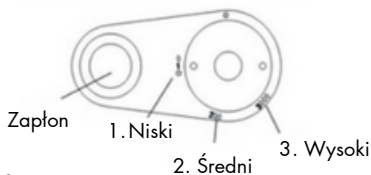
rys. 5



rys. 6

OBSŁUGA URZĄDZENIA

1. Otwórz butlę gazową, obracając zawór w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Ustaw pokrętko regulacji gazu na ogrzewaczu w pozycję 1.
2. Naciśnij pokrętko regulacji i przytrzymaj je wciśnięte przez ok. 10 sekund – pozwoli to na dopływ gazu do palnika pilotującego i palnika centralnego.
3. Podczas trzymania pokrętki wciśniętego, naciśnij przycisk zapłonu piezoelektrycznego 2 lub 3 razy. Przy każdym naciśnięciu usłyszysz kliknięcie oraz zobaczysz iskrę na palniku pilotującym.
4. Gdy palnik pilotujący się zapali, kontynuuj trzymanie pokrętki wciśniętego przez kolejne 10–15 sekund, aby aktywować zabezpieczenie przed zgaśnięciem płomienia.
5. Aby zwiększyć moc ogrzewania przestaw pokrętko na pozycję 2 lub 3.



WYŁĄCZANIE URZĄDZENIA

Aby wyłączyć urządzenie, ustaw pokrętko regulacji w pozycję 1 i zamknij zawór butli gazowej, obracając go zgodnie z ruchem wskazówek zegara. Upewnij się, że płomień pilotujący i palnik centralny są całkowicie zgaszone.

WYMIANA BUTLI GAZOWEJ

1. Upewnij się, że zawór butli z gazem jest prawidłowo zakręcony i poczekaj, aż urządzenie całkowicie się wyłączy.
2. Wyłącz reduktor i odłącz go od butli gazowej.
3. Wymieniaj butlę w dobrze wentylowanym miejscu, z dala od źródeł zapłonu (świec, papierosów itp.).

KONSERWACJA

1. Jeśli piecyk nie jest używany przez dłuższy czas (np. latem), zaleca się przechowywanie go w kartonie lub przykrycie go w celu zminimalizowania gromadzenia się kurzu.
2. Prace konserwacyjne i czyszczenie należy wykonywać przy zakręconym dopływie gazu i zimnym urządzeniu. Nie czyść urządzenia podczas pracy.
3. Urządzenie powinno być sprawdzane raz w roku przez wykwalifikowaną osobę w celu zapewnienia bezpiecznej pracy i wykrycia ewentualnych usterek.
4. W przypadku wykrycia jakichkolwiek usterek zaprzestań użytkowania i skontaktuj się ze sprzedawcą w celu uzyskania porady.
5. Okresowo czyść obudowę, tył i przestrzeń magazynową butli w ogrzewaczu, aby usunąć kurz, który może wpływać na prawidłowe działanie urządzenia.
6. Delikatne odkurzanie miękką szczotką usunie kurz nagromadzony na powierzchni elementów ceramicznych. Nie drap ani nie uderzaj tych elementów, ponieważ mogą stać się bardzo kruche w trakcie użytkowania.
7. Nie używaj środków ściernych do czyszczenia ogrzewacza.
8. Nie używaj mokrej szmatki ani nie polewaj urządzenia wodą podczas czyszczenia. Może to spowodować poważne uszkodzenia.
9. Obserwuj płomień palnika pilotującego podczas pracy urządzenia. Powinien palić się równomiernie. Jeśli migocze lub ma żółte końcówki, należy sprawdzić urządzenie pod kątem prawidłowego działania.
10. Jeśli jakiegokolwiek części wymagają wymiany, muszą być zastąpione wyłącznie oryginalnymi częściami dostarczonymi przez producenta. Używanie nieodpowiednich lub zamiennych części może być niebezpieczne i spowoduje utratę gwarancji.
11. Przechowuj ogrzewacz w czystym i suchym miejscu, gdy nie jest używany.

missionair

MAKSYMALNA MOC CIEPLNA	4200W
PALIWO	G30/G31, propan-butan
MAKSYMALNE ZUŻYCIE GAZU	305 g/h
CIŚNIENIE GAZU ZASILAJĄCEGO	37 mbar
ILOŚĆ POZIOMÓW OGRZEWANIA	3 (4200W, 2800W, 1400W)
WYMIARY URZĄDZENIA	42 x 35 x 73 cm
WAGA URZĄDZENIA	10 kg
WAGA URZĄDZENIA Z OPAKOWANIEM	11 kg



To oznaczenie wskazuje, że tego produktu nie należy wyrzucać wraz z innymi odpadami domowymi w całej UE. Aby zapobiec możliwym zagrożeniom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego spowodowanym niekontrolowaną utylizacją odpadów, należy je poddawać recyklingowi, aby zapewnić zrównoważone ponowne wykorzystanie zasobów materiałowych. Zapytaj pracowników centrum zwrotu i odbioru lub skontaktuj się ze sprzedawcą, u którego zakupiono produkt czego należy dokonać, aby zwrócić używane urządzenie, które będą oni mogli bezpiecznie poddać recyklingowi.

missionair

- Producent zapewnia **24 miesięczny** okres gwarancyjny produktu, na którym wydana jest niniejsza karta gwarancyjna.
- Niniejszą gwarancją objęte są ukryte wady materiałowe, lub konstrukcyjne urządzenia uniemożliwiające jego użytkowanie zgodnie z przeznaczeniem.
- Maksymalne roszczenie gwarancyjne jest równe jednokrotnej wartości zakupu urządzenia zakwalifikowanego przez Gwaranta do wymiany. Gwarant nie ponosi żadnych dalszych kosztów spowodowanych wadliwą pracą urządzenia.
- Usterki produktu ujawnione w okresie gwarancyjnym będą usuwane bezpłatnie w terminie 14 dni roboczych, licząc od dnia dostarczenia towaru do siedziby firmy. Nie dotyczy to usterek wymienionych w dalszych punktach.
- Wszelkie zmiany zapisów w Karcie Gwarancyjnej oraz ślady przeróbek lub prób dokonania zmian konstrukcyjnych produktu oraz samodzielnych napraw poza autoryzowanym serwisem, a także użytkowania produktu, w szczególności niedbałym obchodzeniem się, wystawianiem na działanie cieczy, wilgoci, narażeniem na korozję lub utlenianie, ujawnione w trakcie wykonania serwisu gwarancyjnego, powodują, że gwarancja przestaje obowiązywać.
- Gwarancja traci ważność w przypadku naruszenia plomby gwarancyjnej lub numeru fabrycznego.
- Produkt jest objęty gwarancją door-to-door na terenie Polski, a więc w przypadku uznanej reklamacji transport do serwisu odbywa się kurierem na koszt producenta. Reklamację zgłaszamy poprzez formularz serwisowy znajdujący się na stronie internetowej producenta.
- Transport urządzenia do serwisu spoza Polski odbywa się na koszt użytkownika.
- Warunkiem wykonania naprawy jest dostarczenie produktu z podpisaną kartą gwarancyjną oraz dowodem zakupu produktu (paragon, faktura).
- Urządzenie należy odpowiednio zapakować i przygotować dla kuriera. Serwis nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia w transporcie wynikające z nieodpowiednio zapakowanej przesyłki.
- W przypadku niespełnienia któregokolwiek z warunków niniejszej gwarancji towar, w stanie niezmienionym, zostanie odesłany na koszt kupującego.
- Wszelka korespondencja, zwroty, reklamacje, powinny być kierowane na adres serwisu podany na naszej stronie.
- Gwarancja na sprzedany towar konsumpcyjny nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.
- Gwarancja nie obejmuje obniżania się jakości produktu spowodowanego normalnym procesem zużycia i poniższych przypadków:
 1. mechaniczne uszkodzenia produktu i wywołane nim wady
 2. uszkodzenia i wady powstałe na skutek:
 - niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją użytkowania, przechowywania i konserwacji,
 - użytkowaniem lub pozostawieniem produktu w nieodpowiednich warunkach (nadmierna wilgoć, zbyt wysoka, lub zbyt niska temperatura, nasłonecznienie, itp.),
 - samowolnych (dokonanych przez użytkownika lub inne nieupoważnione osoby) napraw, przeróbek lub zmian konstrukcyjnych,
 - podłączeniem dodatkowego wyposażenia, innego niż zalecane przez producenta produktu,
 - nieprawidłowego napięcia zasilającego, przepięcia w instalacji zasilającej.

WARNING

Thank you for choosing our gas heater. Before using this appliance, please read this manual carefully to ensure it is used correctly. Following the included safety precautions will reduce the risk of injury and death. Keep this manual in a safe place for future reference, along with the completed warranty card, proof of purchase, and packaging. If applicable, pass this manual on to the next owner of the appliance. When using an appliance, basic safety precautions and accident prevention measures should always be followed. We accept no responsibility for customers who fail to follow these requirements.

- Please read the instruction manual carefully before first use.
- Keep this manual in a safe place for future reference.
- Do not move the device while it is in use.
- Always point the radiator towards the center of the room.
- Do not place the heater close to walls, curtains, or furniture when in use. Always position it facing the center of the room. Do not place furniture or other objects in front of the heater. The minimum distance from flammable materials at the back and sides of the appliance is 1000 mm.
- Use it only in a well-ventilated room. Ventilation is essential for the efficient operation of this device and for the safety of those in the room where it is being used. Ensure a supply of fresh air, and never seal doors or windows.
- A gas heater requires a regulator and hose with the appropriate pressure rating. Ideally, the connection should be made by a qualified person. The connecting hose should not be kinked.
- **If you smell gas in the room, immediately turn off the gas cylinder and open the windows to ventilate the room. Do not turn on any lights or other electrical devices – explosion hazard! Check that the regulator is connected correctly and, ideally, contact a gas licensed person to inspect the device.**
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with limited physical, sensory or mental capabilities or lacking experience and knowledge, unless they are supervised or have been instructed in its use by a person responsible for their safety.
- Protect small children and the elderly from touching very hot surfaces.
- Do not allow children to play with the device.
- A standard safety cover only protects against accidental contact with clothing.
- The device's cover prevents the risk of fire or burns, but should not be removed. It does not provide full protection for small children or people who are dependent on the device.
- Do not place clothing or other materials on the heater. Keep all flammable materials at least one meter away from the heater.

missionair

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



Mission Air®

ENG

- Never use or store solvents or pressurized cans near a gas heater – even if the heater is turned off.
- Do not use a wet cloth or pour water on the device when cleaning. This may cause serious damage.
- Never throw waste such as cigarette butts into a gas fire – this can affect the combustion process and produce dangerous pollutants.
- Always operate the gas control valve and gas cylinder from the side or rear of the heater. Standing in front of the heater exposes you to the risk of burns.
- Maintenance and repairs may only be performed by qualified personnel.
- Your heater should be manually checked by a qualified person to ensure safe operation and detect any faults.
- Close the gas cylinder valve after use.
- The device is designed to accommodate LPG (propane-butane) cylinders. When replacing the gas cylinder, move the device to an area free from flame sources.
- The device should be checked for leaks before first use and each time the cylinder is reconnected after refilling. Never use an open flame to check for leaks.
- This is a flueless appliance. Ensure the room is well ventilated when operating the appliance. Do not use in a bedroom, bathroom, caravan, or boat.
- It is not recommended to use the device in rooms smaller than 8 m².

missionair

INSTALLING THE DEVICE

1. Remove the device from the box and place it on a stable surface.
2. Unfold the top and bottom panels (Fig. 1) and then the side walls (Fig. 2).
3. Attach the side and top panels using the included M4*8 screws (Fig. 3).
4. Attach the base of the device to the side panels using the included M5*10 screws (Fig. 4).
5. Attach the wheels to the device base using M6 nuts (Fig. 5).
6. Place the filled gas cylinder on the back of the device with the valve facing outwards.
7. Screw the appropriate regulator onto the cylinder valve outlet by turning the nut counterclockwise. Hand-tighten only—do not use a wrench. Tighten until fully seated.
8. Place the gas cylinder in the stove and then install the safety cover with the included M4*8 screws to prevent the cylinder from moving (Fig. 6).
9. Perform a LEAK TEST:
 - The test should be performed in a well-ventilated area, away from open flames and other ignition sources.
 - Connect the reducer to the cylinder valve and unscrew the valve 1.5 turns counterclockwise.
 - Lubricate all hose connections, pipe connections to the gas valve, regulator connections to the cylinder, and the cylinder valve with a 50:50 solution of water and detergent.
 - If air bubbles appear, it indicates a leak.
 - If a leak is detected, close the cylinder valve (clockwise), disconnect the regulator, take the cylinder to a cool, well-ventilated place outdoors and contact your gas distributor or supplier.

DO NOT USE THE HEATER IF THERE IS A LEAK!

DO NOT USE AN OPEN FLAME TO CHECK FOR LEAKS!

DO NOT USE ANY ELECTRICAL APPLIANCE IN THE EVENT OF A GAS LEAK!

Note: This heater is equipped with several safety features that will shut down the unit in hazardous conditions. If the flame is accidentally extinguished, the heater will automatically shut off. The heater will also shut off if it is tipped over – in this case, turn it upright, inspect for any visible damage, and wait 5-10 minutes before restarting. These safety features may also be activated by a strong impact or shock.



Fig. 1



Fig. 2

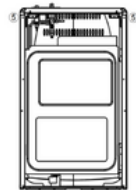


Fig. 3



Fig. 4



Fig. 5

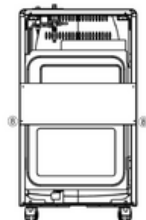
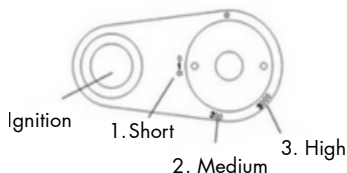


Fig. 6

OPERATION OF THE DEVICE

1. Open the gas cylinder by turning the valve counterclockwise. Set the gas control knob on the heater to position 1.
2. Press the control knob and hold it for approximately 10 seconds – this will allow gas to flow to the pilot burner and central burner.
3. While holding the knob down, press the piezo ignition button two or three times. You will hear a click with each press and see a spark from the pilot burner.
4. Once the pilot burner lights, continue to hold the knob in for another 10-15 seconds to activate the flame failure protection.
5. To increase the heating power, turn the knob to position 2 or 3.



TURNING THE DEVICE OFF

To turn off the appliance, set the control knob to position 1 and close the gas cylinder valve by turning it clockwise. Ensure the pilot flame and central burner are completely extinguished.

GAS CYLINDER REPLACEMENT

1. Make sure the gas cylinder valve is properly closed and wait until the device turns off completely.
2. Turn off the regulator and disconnect it from the gas cylinder.
3. Change the cylinder in a well-ventilated area, away from ignition sources (candles, cigarettes, etc.).

MAINTENANCE

1. If the stove is not used for a long period (e.g. during summer), it is recommended to store it in a box or cover it to minimize dust accumulation.
2. Maintenance and cleaning should be performed with the gas supply turned off and the appliance cold. Do not clean the appliance while it is in operation.
3. The device should be checked once a year by a qualified person to ensure safe operation and detect any faults.
4. If any faults are detected, discontinue use and contact your dealer for advice.
5. Periodically clean the housing, back and cylinder storage area of the heater to remove dust that may affect the proper operation of the device.
6. Lightly dusting with a soft brush will remove any dust that has accumulated on the surface of the ceramic elements. Do not scratch or hit the elements, as they can become very brittle with use.
7. Do not use abrasives to clean the heater.
8. Do not use a wet cloth or pour water on the device when cleaning. This may cause serious damage.
9. Observe the pilot flame while the appliance is operating. It should burn steadily; if it flickers or has yellow tips, the appliance should be checked for proper operation.
10. If any parts require replacement, they must be replaced only with original parts supplied by the manufacturer. Using incorrect or aftermarket parts may be dangerous and will void the warranty.
11. Store the heater in a clean and dry place when not in use.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

MAXIMUM THERMAL POWER	4200W
FUEL	G30/G31, propan-butan
MAXIMUM GAS CONSUMPTION	305 g/h
SUPPLY GAS PRESSURE	37 mbar
NUMBER OF HEATING LEVELS	3 (4200W, 2800W, 1400W)
DIMENSIONS OF THE DEVICE	42 x 35 x 73 cm
DEVICE WEIGHT	10 kg
WEIGHT OF THE DEVICE WITH PACKAGING	11 kg



This marking indicates that this product should not be disposed of with other household waste throughout the EU. In order to prevent possible risks to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, it should be recycled to ensure sustainable reuse of material resources. Ask the staff at the return and collection centre or contact the retailer where you purchased the product what you need to do to return a used appliance that they can safely recycle.



- The manufacturer provides a 24-month warranty period for the product for which this warranty card is issued.
- This warranty covers hidden material or construction defects in the device that prevent its use as intended.
- The maximum warranty claim is equal to the purchase price of the device qualified for replacement by the Guarantor. The Guarantor will not be responsible for any further costs resulting from the device's malfunction.
- Product defects discovered during the warranty period will be repaired free of charge within 14 business days from the date of delivery to the company's registered office. This does not apply to defects listed in the following sections.
- Any changes to the provisions in the Warranty Card and any traces of modifications or attempts to make structural changes to the product or any independent repairs outside an authorized service center, as well as any use of the product, in particular negligent handling, exposure to liquids, moisture, corrosion or oxidation, revealed during the warranty service, shall render the warranty null and void.
- The warranty becomes invalid if the warranty seal or serial number is broken.
- The product is covered by a door-to-door warranty in Poland, so if the complaint is accepted, delivery to the service center will be by courier at the manufacturer's expense. Complaints can be submitted via the service form available on the manufacturer's website.
- Transport of the device to a service center outside Poland is at the user's expense.
- The condition for repair is to deliver the product with a signed warranty card and proof of purchase of the product (receipt, invoice).
- The device must be properly packaged and prepared for the courier. The service center is not responsible for any damage during transport resulting from improperly packaged shipment.
- If any of the conditions of this warranty are not met, the goods will be returned in their unaltered condition at the buyer's expense.
- All correspondence, returns, and complaints should be sent to the service address provided on our website.
- The warranty for the sold consumer goods does not exclude, limit or suspend the buyer's rights resulting from the non-conformity of the goods with the contract.
- The warranty does not cover deterioration of the product caused by normal wear and tear and the following cases:
 1. mechanical damage to the product and the defects caused by it
 2. damage and defects resulting from:
 - improper or inconsistent with the instructions for use, storage and maintenance,
 - using or leaving the product in inappropriate conditions (excessive moisture, too high or too low temperature, sunlight, etc.),
 - unauthorized repairs, modifications or structural changes (performed by the user or other unauthorized persons),
 - connecting additional equipment other than that recommended by the product manufacturer,
 - incorrect supply voltage, overvoltage in the power supply system.

missionair

KARTA GWARANCYJNA WARRANTY CARD



Mission Air®

BRAK NINIEJSZEGO DOKUMENTU POWODUJE UTRATĘ GWARACNJI
LACK OF THIS DOCUMENT WILL RESULT IN LOSS OF WARRANTY

NA URZĄDZENIE ELEKTRYCZNE

FOR AN ELECTRIC DEVICE

NAZWA URZĄDZENIA DEVICE NAME	PIECYK GAZOWY Gas heater
SYMBOL URZĄDZENIA DEVICE SYMBOL	FOLDA 4,2kW
NUMER FABRYCZNY SERIAL NUMBER	

NABYWCA

PURCHASER

NAZWA FIRMY COMPANY NAME
ADRES ADDRESS
TELEFON PHONE NUMBER

SPRZEDAWCA

SELLER

Data sprzedaży Date of sale	Pieczętka sprzedawcy
---------------------------------------	-----------------------------

missionair